

訂正表

誤

正

p.63 1段目

ナニ	
14	0.013%
2	0.001%
29	0.012%
12	0.003%
57	0.006%

p.63 1段目

ナニ	
80	0.072%
3	0.001%
51	0.022%
11	0.003%
145	0.016%

p.63 1段目

ナン	
13	0.012%
0	0.000%
71	0.030%
10	0.003%
94	0.010%

p.63 1段目

ナン	
79	0.071%
1	0.000%
50	0.021%
12	0.003%
142	0.015%

p.64 2段目

格助詞計	
11,494	10.388%
24,198	10.583%
28,451	12.131%
41,209	11.421%
105,352	11.272%

p.64 2段目

格助詞計	
11,425	10.325%
24,077	10.530%
28,347	12.086%
40,880	11.330%
104,729	11.205%

p.71 2段目

終助詞計	
707	0.639%
0	0.000%
218	0.093%
	0.000%
1000	0.107%

p.71 2段目

終助詞計	
707	0.639%
0	0.000%
218	0.093%
75	0.021%
1000	0.107%

p.76 注 * レル、ラレル：形態素解析では、受身・可能・自発・尊敬を区別できないため、全ての例を人間の目で確認して分類した。したがって、分類には主観が入っている。「レル、ラレル」を合算した用法別出現数は、自発77、可能878、受身4,972、尊敬101であり、圧倒的に受身の

p.76 注 * レル、ラレル：形態素解析では、受身・可能・自発・尊敬を区別できないため、全ての例を人間の目で確認して分類する必要がある。「レル、ラレル」を合算した用法別出現数は、自発77、可能878、受身4,972、尊敬101であり、圧倒的に受身の比率が高い。

※p.76 注の補足として、「レル、ラレル」の用例中の受身・自発・尊敬の出現数を参考までに以下に挙げる。

受身のレル		受身のラレル	
380	0.343%	45	0.041%
1157	0.506%	220	0.096%
1110	0.473%	268	0.114%
1480	0.410%	312	0.086%
4127	0.442%	845	0.090%
自発のレル		自発のラレル	
9	0.008%	1	0.001%
6	0.003%	5	0.002%
29	0.012%	10	0.004%
14	0.004%	3	0.001%
58	0.006%	19	0.002%

尊敬のレル		尊敬のラレル	
46	0.042%	0	0.000%
4	0.002%	0	0.000%
27	0.012%	6	0.003%
11	0.003%	7	0.002%
88	0.009%	13	0.001%